



God told Moses, and Moses passed on God's words to the Israelites:

*Hear, O Israel! The LORD is our God, the LORD alone!  
Therefore, you shall love the LORD, your God, with your  
whole heart, and with your whole being, and with your  
whole strength.*

*Take to heart these words which I command you today.  
Keep repeating them to your children. Recite them when  
you are at home and when you are away, when you lie  
down and when you get up. Dt. 6:4-7*

"Keep repeating them to your children." Another translation says, "Drill them into your children."

A nation is the sum of its families. A family is only as strong as its shared faith and values. A nation is only as strong as its families' faith and values. On July 4<sup>th</sup> our nation celebrates 239 years as a constitutionally run government "of the people, by the people, for the people", as President Lincoln said in the Gettysburg address.

If we had been taking to heart God's words and drilling them into our children, we would not have nationwide abortion and homosexual marriage as the law of the land.

As we celebrate the birth of our nation, let us also pray that we will return to our founding values and principles, first of all in our families.

Fr. Mark Hamlet



Dios le dijo a Moises, y Moises les dijo las palabras de Dios a los Isaraelitas:

Escucha, O Israel! El Señor es nuestro Dios, solo el Señor!

Por lo tanto, Amaras a Dios, tu Dios, con todo tu Corazon y con todo tu ser y con toda tu fuerza.

Manten en tu Corazon estas palabras que yo te mando hoy. Repiteselas a tus hijos. Recitaselas cuando estes en casa y cuando te vayas, cuando te acuestes y cuando te levantes. Dt. 6:4-7

"Repiteselas constantemente a tus hijos." Otra traduccion dice, "Que se graben dentro del

Corazon de tus hijos."

Una nacion es la suma de sus familias. Una familia solamente puede ser tan fuerte cuando comparten su fe y sus valores. Una nacion puede ser tan fuerte como los valores de sus familias y valores.

El 4 de Julio nuestra nacion celebra 239 años de tener un gobierno constitucional "de la gente, por la gente y para la gente", como el Presidente Lincoln dijo en Gettysburg.

Si hubieramos tenido las palabras de Dios en nuestros corazones y las hubieramos grabado en los corazones de nuestros niños, no tendríamos en toda nuestra nacion abortos y matrimonios homosexuales como ley del mundo.

En la celebracion del nacimiento de nuestra nacion, oremos tambien que regresemos a nuestros valores y principios iniciales, principalmente en nuestras familias.

Padre Marcos Hamlet

**Mass intention/ Intenciones de Misa**

**Monday/Lunes July 6<sup>th</sup>**, Saint Maria Goretti, Virgin and Martyr

6:30 pm – English Mass.

**Tuesday/Martes July 7<sup>th</sup>**,

6:30 pm – Spanish Mass. ☩ Karly Rose Chavez y Rosy Alvarado en su primer año de fallecidas por familia Chavez

**Wednesday/Miercoles July 8<sup>th</sup>**,

6:30 pm – English Mass.

**Thursday/Jueves July 9<sup>th</sup>**, Saint Augustine Zhao

Rong, Priest, and Companions, Martyrs

6:30 pm – Spanish Mass.

**Friday/Viernes July 10<sup>th</sup>**,

6:30 pm – Bilingual Mass / Misa Bilingue.

**Saturday/Sabado July 11<sup>th</sup>**, Saint Benedict, Abbot

5:00 pm – ☩ Jim Kimmins by Mary Kimmins.

7:00 pm – ☩ Luz Maria Ceballos por su esposo e hijos.

**Sunday/Domingo July 12<sup>th</sup>**, Fifteenth Sunday in Ordinary Time

8:00 am –

9:30 am – ☩ Moises Jaimés por su familia, ☩ Delfino Vargas por sus nietos, ☩ Sabina Estrada por sus hijos, nietos y familia. ☩ Sabina Estrada por sus hijos y nietos,

☩ Froylan Zavaleta por sus hijos y nietos.

11:30 am – ☩ Margarita Duarte y Maximiliano Perez por sus hijos.

1:30 pm –

5:00 pm – Pro populo.

**This Week in our parish**

**Sunday/Domingo July 5<sup>th</sup>**,

8:00 am RE office closed

7:00 pm Rosary for peace- Sanctuary

**Monday/Lunes July 6<sup>th</sup>**,

6:00 pm SINE – CHRR, PAC 2, 3 y 6

6:40 pm Clase matrimonio – St. Dominic

7:00 pm coro – music room

7:00 pm Legion de Maria- St. John Bosco

7:00 pm Grupo Oracion – librería

7:00 pm CRSP internacional – PAC # 1

**Tuesday/Martes July 7<sup>th</sup>**,

9:00 am Bible study – church reception room

6:00 pm Scouts – all facilities

7:00 pm Coro 7:00 pm – St. Cecilia

**Wednesday/Miercoles July 8<sup>th</sup>**,

6:00 pm CRSP – PAC hall, 2 y 3

6:00 pm Crecimiento – PAC # 6

7:00 pm Arcoiris – St. Cecilia

7:00 pm Obreros – St Bosco

**Thursday/Jueves July 9<sup>th</sup>**,

6:00 pm Coro 9:30 am – St. Cecilia

7:00 pm Encuentro Matrimonial – PAC # 2 y 6

7:00 pm SINE – PAC Hall y #1

7:00 pm MFC - Librería

**Friday/Viernes July 10<sup>th</sup>**,

6:40 pm Clase matrimonio – St. Catherine

7:00 pm Arcoiris – St. Cecilia

7:00 pm Coro niños – St. Dominic

7:00 pm Grupo oracion – cafeteria

7:00 pm Obreros – St. Bosco

7:00 pm Coro 1:30 pm – PAC # 3

**Saturday/Sabado July 11<sup>th</sup>**,

8:30 am Sanctuary care – CHRR

6:00 pm CRSP – PAC Hall

6:00 pm Arcoiris – St. Catherine

**Readings for the week of July 5, 2015**

**Sun.** Ez 2:2-5; Ps 123; 2 Cor 12:7-10; Mk 6:1-6a

**Mon.** Gn 28:10-22a; Ps 91; Mt 9:18-26

**Tue.** Gn 32:23-33; Ps 17; Mt 9:32-38

**Wed.** Gn 41:55-57, 42:5-7a, 17-24a; Ps 33; Mt 10:1-7

**Thu.** Gn 44:18-21, 23b-29, 45:1-5; Ps 105;

Mt 10:7-15

**Fri.** Gn 46:1-7, 28-30; Ps 37; Mt 10:16-23

**Sat.** Gn 49:29-32, 50:15-26a; Ps 105; Mt 10:24-33

**Sun.** Am 7:12-15; Ps 85; Eph 1:3-14 or 1:3-10;

Mk 6:7-13

Fr. Mark's homilies visit the web:

<http://fathermarkhamlet.com>

o en Español

<http://padremarcoshamlet.com>

**Inscribe a tus hijos en las Escuelas  
Católicas**

Si usted quiere que sus hijos asistan a Escuelas Católicas, vaya a las siguientes escuelas a registrarlos:

**Para niños de Pre-K hasta 7th Grado llame a:**

Cathedral School of St. Mary  
 Direccion: 910 San Jacinto  
 Austin, TX 78701  
 Tel.: (512) 476-1480 hable con Esmeralda Hoang

**NUEVAS NOTICIAS: ¡YA TENEMOS TRANSPORTE  
DISPONIBLE!**

**Para estudiantes de 8th grado hasta 12th grado  
llama a:**

San Juan Diego High School  
 Direccion: 800 Herndon Ln  
 Austin, TX 78704 (al lado de la Parroquia San Jose)  
 Telefono: (512) 804-1935 hable con Gerard Cisneros  
 ¡HAY TRANSPORTE!

Cuando reciba una carta de aceptación, tráigala al diacono Willie Cortez, para que pueda solicitar ayuda financiera.

**Encuentro Matrimonial Mundial**

Les invitan a vivir un fin de semana para mejorar su relacion en el area del dialogo y en tener una mejor relacion con sus hijos. No es necesario que esten casados para vivirlo, a menos que tengan un impedimento para su matrimonio. En las entradas de la iglesia Habra matrimonios para darles mas informacion. Si quiere mas informacion puede llamar a Graciela y Juventino Ramos (512) 552-6310.

**Mentor's for Pecan Spring Elementary School**

Sacred Heart is reaching out to the children attending Pecan Springs Elementary School (the school next to the church). The program consist of being a 'mentor' to a child that does not have the support of a father or mother. Being a mentor requires being a friend to the child and having lunch with the child in the school cafeteria one day every week. It also requires a commitment for the whole school year. This could be your Christ call to help children in need. **A meeting will be held on July 9<sup>th</sup> at 7 pm in the church reception room to provide the information** and start the background checks like the one required for the EIM for the diocese. If you are interested call Deacon Martinez at 512-926-4856.

**STEWARDSHIP**

Responsible weekly budget \$ 13,100.00  
 Sacrificial giving / Diezmo \$10,863.00  
 Peter Pence/Colecta al Papa \$ 2,922.00

**Breakfast sale Arcoiris 6/7/2015**

Total	Expense	Group	Church
\$1,178.07	\$298.92	\$.00	\$879.15

Thank you for your generosity ! Gracias por su generosidad

**Parish Raffle sale Tickets contest /  
Concurso de venta de boletos de Rifa  
Parroquial**

If you help the church to sale Raffle tickets, you can enter in the contest to win the next prizes for the best seller:

*(People participating in this Raffle contest must deliver at the end of each month the tickets and money sold and write his/her name and phone # on the envelopes of tickets returned. Call Eva Rodriguez 512 272-8086.)*

- 1st= \$1,000**
- 2º = \$500**
- 3º = \$300**
- 4º = \$200**

Si usted ayuda a la iglesia a vender boletos de la Rifa, usted puede entrar al concurso del mejor vendedor y ganar los premios arriba mencionados:

*(Personas que participan en este concurso de venta deben entregar al final de cada mes todos los boletos y dinero vendidos y anotar su nombre y teléfono en los sobres que entreguen. Llame a Eva Rodríguez al 512 272-8086.)*

\*\*\*\*\*

**Mentores para niños de Escuela Pecan  
Springs**

Nuestra Iglesia Sagrado Corazon quiere ayudar a los niños de la escuela Pecan Springs que esta enseguida de la iglesia. El programa consiste de ser un 'mentor' para niños que no tienen el apoyo de un padre o una mama. Ser mentor require ser un amigo para el niño/niña y comer con el/ella un dia por semana en la cafeteria de la escuela.

Tiene que ser un compromiso para todo el año escolar. Este podia ser su llamada de Cristo a ayudar a los niños mas necesitados. **Habra una junta el Jueves, 9 de Julio a las 7 pm en el salon de recepcion de la iglesia para darles toda la informacion** y comenzar a llenar todos los documentos necesarios. Si esta interesado favor de llamar al Diacono Martinez al 512-926-4856.

\*\*\*\*\*

**Mary and the Saints, a day of reflection**, will be held July 29 at Cedarbrake Catholic Retreat Center in Belton. Lynda Villasana will present the day, share her own stories, insights and experiences of Mary and the saints. The day will also include the chance to share your own experiences, quiet time, Mass and lunch. The cost is \$35. For more information or to register, contact Cedarbrake at (254) 780-2436 or cedarbrake@austindiocese.org.